Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Fight Pigs Gersau	2L
CLUB 2	Rossemaison III	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Gersau	Date / Datum Date / Data	01.10.2017
Start / Beginn Début / Inizio	14:02	End / Ende Fin / Fine	16:18
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POD012		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	178

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	216723	ARSLAN Ferruh	
Official scorer Marqueur	216338	NIGG Raphael	
Referee 1 Arbitre 1	209057	ABLER Andreas	
Referee 2 Arbitre 2	2215	SCHAFFNER Yves	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	5	2

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Fight Pigs Gersau

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Fight Pigs Gersau

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
15	C	HÄUSLER Damian				80052
88	A	SCHELBERT Erich				80216
7	G	BAGGENSTOS Dean	X	X	X	80007
	G					
8		BETSCHART Lukas				80012
16		MANEA Marco				216707
11		MÄRCHY Lukas				80905
10		BETSCHART Tobias				80901
71		MÜLLER Stefan				216402
6		COSTA Silvio				80903
9		CAMENZIND Roland				80034
83		HABEGGER Dario				216951
94		GRAF Armando				216706
93		SETARI Rocco				217844
18		GOSENDE Pedro				80047

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	216709
	HÄUSLER Marcel			

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:42	10	7	1				
19:13	71	10	2				
29:21	11	83	3				
29:53	9	7	4				
50:20	6	15	5				
				TOTAL			5
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
05:26	94	2	07:26	H
09:16	9	2	11:16	B1
10:55	10	2	12:55	B1
34:31	9	2	36:31	B1
37:51	9	2	39:51	M2
43:07	7	2	45:07	Q
44:07	94	2	46:07	E
49:32	10	2	51:32	M2
TOTAL			16 min	

2 Rossemaison III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
23	C	GIGON Olivier				201261
99	A	FREI Kodjo				96305
20	G	LAPAIRE Mickael	X	X	X	96292
93	G	CANZANELLA Milowan			X	209155
10		RODRIGUEZ Anthony				97193
86		MUSTER Jérémy				96289
88		AMSTUTZ Bryan				209374
15		RICH Stéphane				213394
71		CHRISTEN Julien				97378
82		THEUBET François				203210
13		RANZI Ludovic				201648
26		CUTTAT Bastien				96303
12		SERI David				202604
91		CHARIATTE Grégoire				96302
22		BARBAGALLO Daniel				215144

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	206140
	BOIVIN Yvan			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
48:51	82		1				
52:35	23	10	2				
				TOTAL			2
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
20:13	99	2	22:13	H
29:15	91	2	29:21	B1
31:32	82	2	33:32	H
53:43	20	2	55:43	Q
58:58	10	2	60:00	B1
59:39	82	2	60:00	B1
TOTAL			12 min	